

Oorspray

oorpijn

Oordruppels op basis van olijfolie

Medisch hulpmiddel

Lees deze gebruiksaanwijzing helemaal door voordat je dit medische hulpmiddel gebruikt. GOOI DEZE GEBRUIKSAANWIJZING NIET WEG, het bevat belangrijke informatie. Wanneer je vragen hebt over dit product, stel deze aan je arts of neem contact op met de fabrikant.

Gebruiken bij

A.Vogel Oorspray voor het verwijderen van oorsmeer en/of voor het onderhouden van goede oorhygiëne en/of ter verlichting van plaatselijke oorpijn. A.Vogel Oorspray verzacht het oorsmeer en smeert de buitenste gehoorgang en helpt zo bij de natuurlijke verwijdering van oorsmeer uit de gehoorgang. A.Vogel Oorspray bedekt bovendien de gehoorgang met een olieachtige laag, die beschermt tegen vuil en verontreinigingen van buitenaf. Samen helpt dit bij het verlichten van oorpijn. Geschikt voor kinderen van vijf jaar en ouder. Vanwege het ontbreken van specifiek klinisch bewijs bij jongere kinderen, wordt het gebruik van A.Vogel Oorspray bij kinderen jonger dan vijf jaar alleen aangeraden op en volgens het advies van een arts of apotheker. Het gebruik van A.Vogel Oorspray gedurende meer dan 30 dagen is beperkt tot de situatie wanneer er sprake is van overmatige aanmaak van oorsmeer en/of wanneer het zelfreinigend mechanisme van het oor niet toereikend is.

Dosering en gebruik

Voor het verwijderen van oorsmeer: 1 spray per dag in elk oor. Herhaal zo vaak als nodig, afhankelijk van de productie van toegangscerumen door het oor. De aanbevolen dosering niet overschrijden. Voor gebruik gedurende een periode langer dan 30 dagen, raadpleeg de ‘Gebruiken bij’-sectie in deze gebruiksaanwijzing. **Voor verlichting van oorpijn:** Breng 3x per dag 1 tot 2 korte verstuiptingen aan in elk oor. Herhaal dit gedurende 5 tot 7 dagen, of tot dat een verbetering van de symptomen wordt gevoeld (maar niet langer dan 7 dagen). De aanbevolen dosering niet overschrijden.

Voor het eerste gebruik wordt geadviseerd om 1-2 korte sprays in de gootsteen te spuiten om de sproeikop te controleren.

1. Schud het flesje.
2. Buig het spuitmondstuk recht en steek de spuitmondtip ongeveer 0,5 cm in de gehoorgang. Duw de spuitmondtip niet verder in het oor.
3. Spray 1-2x kort (een spray duurt ongeveer één seconde) in het oor.
4. Wacht een halve minuut en plaats een klein wattenpropje in het oor.
5. Na het sprayen kun je je hoofd zijaarwaarts kantelen om de vloeistof sneller in het oor te laten komen.
6. Buig het spuitmondstuk na gebruik terug.
7. Voor een goede hygiëne dient de sproeikop na ieder gebruik te worden gereinigd met een vochtige doek of met heet water.

Let op:

Het gebruik van het product bij kinderen wordt alleen gedaan door en onder toezicht van een volwassene. Bij gebruik voor het verwijderen van overtollig oorsmeer: na gebruik van het product gedurende meer dan 2 maanden moet een arts worden geraadpleegd om de toestand en de hoeveelheid van het oorsmeer die nog in het oor aanwezig is te laten beoordelen. Bij gebruik ter verlichting van oorpijn: indien er na 3 dagen behandeling geen verbetering optreedt van de symptomen, raadpleeg dan je arts. In geval van een ernstig incident dat zich heeft voorgedaan met betrekking tot dit middel, dien je de fabrikant/distributeur en de bevoegde autoriteit in je eigen land te melden.

Wat moet je weten voordat je dit middel gebruikt?

Aanbevolen voor gebruik als onderdeel van een normale ooronderhoudsroutine in geval van overmatig oorsmeer en/of oorpijn. Geschikt voor kinderen van vijf jaar en ouder. Vanwege het ontbreken van specifiek klinisch bewijs bij jongere kinderen, wordt het gebruik van A.Vogel Oorspray bij kinderen jonger dan vijf jaar alleen aangeraden op en volgens het advies van een arts of apotheker. Het gebruik van A.Vogel Oorspray gedurende meer dan 30 dagen is beperkt tot de situatie wanneer er sprake is van overmatige aanmaak van oorsmeer en/of wanneer het zelfreinigend mechanisme van het oor niet toereikend is.

Niet gebruiken bij

Gebruik A.Vogel Oorspray niet als je gevoelig bent voor een van de ingrediënten. Gebruik het product niet bij een beschadigd trommelflies, bij secreties of een bloeding uit het buitenoor, bij ooreczem, tijdens de zwangerschap of het geven van borstvoeding.

Niet innemen

Waarschuwingen

Alleen voor uitwendig gebruik, voor toepassing in het oor. Bij gebruik in combinatie met andere producten, raadpleeg dan eerst een arts of apotheker. Als het product per ongeluk is ingeslikt, ga dan naar een spoedeisende hulp en neem de verpakking van het product mee. Geen braken opwekken, tenzij dit op specifiek advies van een arts wel moet. Vermijd contact met de ogen, slijmvliezen of open (huid)wonden. In geval van oogcontact, was je ogen met stromend water gedurende enkele minuten. Zoek indien nodig medische hulp.

Bijwerkingen

Naast het gewenste effect, kunnen tijdens het gebruik van A.Vogel Oorspray bijwerkingen optreden, zoals milde lokale irritatie van de huid. Deze effecten verdwijnen over het algemeen snel wanneer je eenmaal gewend bent aan het product. Als de gevoeligheid van de huid aanhoudt, stop dan de behandeling en vraag medisch advies.

Bijwerkingen die speciale aandacht vereisen

In geval van ernstige irritatie, huiduitslag of ontsteking, afscheiding of bloeding, die niet aanwezig waren vóór gebruik van het product (deze treden slechts in zeldzame gevallen op): stop met het gebruik van het product en vraag medisch advies. Als je een bijwerkingervaart die niet in deze bijsluiter staat, of als je een verandering in je algemeen welzijn ervaart, stop dan met het gebruik van het product en raadpleeg je arts.

Ingrediënten

Oljfolie; oljfolie-extracten van Verbascum thapsus flores; Calendula officinalis flores en Hypericum perforatum herba; lavendelolie; vitamine E (in zonnebloemolie); Rosmarinus officinalis folium extract (in plantaardige olie); knoflookolie.

Bewaren

Bewaar op een koele en droge plaats (beneden 25 °C), niet in direct zonlicht. Niet in de koelkast bewaren en niet invriezen. Buiten het bereik en zicht van kinderen bewaren. Bewaar het product in de originele verpakking. Sluit de verpakking na elk gebruik. Niet gebruiken na de vervaldatum. Na opening kan het product nog 3 maanden worden gebruikt, maar niet na de vervaldatum.

A.Vogel Oorspray is een medisch hulpmiddel

Fabrikant: Tree of Life Pharma Ltd., 1 Bat-Sheva Street, POB 799, Lod 7110604, Israël

Gemachtigde vertegenwoordiger in de Europese gemeenschap: MedNet EC-REP GmbH,

Borkstrasse 10, 48163, Münster, Duitsland

Distributeur België: A.Vogel N.V., Bosstraat 54, BE-3560 Lummen

Importeur / distributeur Nederland: A.Vogel B.V., J.P. Broekhovenstraat 16, NL-8081 HC Elburg

De tekst van deze gebruiksaanwijzing werd voor het laatst gewijzigd in augustus 2023.

FR - Notice : information de l'utilisateur

Spray pour les oreilles

mal aux oreilles

Gouttes auriculaires à l'huile d'olive

Dispositif médical

Lisez attentivement ces informations avant d'utiliser les Gouttes pour les oreilles de A.Vogel. NE JETEZ PAS CE MODE D'EMPLOI, car il contient des informations importantes. Si vous avez des questions concernant ce produit, posez-les à votre médecin ou prenez contact avec A.Vogel N.V. ou le fabricant.

Usage

Le Spray auriculaire A.Vogel élimine le cérumen, maintient une bonne hygiène de l'oreille et soulage les douleurs auriculaires. Le Spray auriculaire A.Vogel ramollit le cérumen et lubrifie le conduit auditif externe afin de faciliter l'élimination naturelle du cérumen par le conduit auditif. De plus, le Spray auriculaire A.Vogel recouvre le conduit auditif d'une couche huileuse, qui protège contre la pénétration de saleté et des autres contaminants externes. Ces effets combinés soulagent les douleurs auriculaires. Convient aux enfants à partir de cinq ans. En l'absence d'étude clinique menée spécifiquement chez les jeunes enfants, le Spray auriculaire A.Vogel ne doit être utilisé chez les enfants de moins de cinq ans que sur les conseils d'un médecin ou d'un pharmacien. Le Spray auriculaire A.Vogel ne peut être utilisé pendant plus de 30 jours consécutifs qu'en cas de sécrétion excessive de cérumen ou lorsque le mécanisme d'auto-nettoyage de l'oreille est insuffisant.

Dosage et utilisation

Pour éliminer le cérumen : 1 vaporisation par jour dans chaque oreille. Répéter autant que nécessaire en fonction de la production de cérumen d'accès par l'oreille. Ne pas dépasser la dose recommandée. Pour une utilisation pendant plus de 30 jours, consulter la notice du produit, rubrique 'Usage'. **Pour soulager les douleurs auriculaires :** Appliquer 1 à 2 brèves vaporisations 3x par jour, dans chaque oreille. Répéter pendant 5 à 7 jours, ou jusqu'au soulagement des symptômes (sans dépasser 7 jours). Ne pas dépasser la dose recommandée.

Avant la première utilisation, il est recommandé d'effectuer 1 à 2 brèves vaporisations dans l'évier pour vérifier que la tête de vaporisation fonctionne correctement.

1. Agiter le flacon.
2. Redresser la tige de vaporisation et insérer environ 0,5 cm de l'embout dans le conduit auditif. Ne pas enfoncer l'embout de vaporisation plus profondément dans l'oreille.
3. Appliquer 1 à 2 brèves vaporisations (d'environ une seconde) dans l'oreille.
4. Après 30 secondes, placer une boule de coton contre l'oreille.
5. Après la vaporisation, incliner la tête sur le côté pour faire pénétrer le liquide plus rapidement dans l'oreille.
6. Replier l'embout de vaporisation après utilisation.
7. Pour une bonne hygiène, nettoyer l'embout avec un chiffon humide ou en le passant sous l'eau chaude après chaque utilisation.

Attention :

Chez l'enfant, le produit doit être appliqué par un adulte et sous la supervision d'un adulte. En cas d'utilisation pour éliminer l'excès de cérumen : après plus de 2 mois d'utilisation du produit, consulter un médecin pour examiner l'oreille et évaluer la quantité de cérumen encore présente. En cas d'utilisation pour soulager les douleurs auriculaires : si les symptômes ne diminuent pas après 3 jours de traitement, consulter un médecin. En cas d'incident grave survenu en relation avec ce remède, veuillez signaler le fabricant/distributeur et l'autorité compétente de votre pays.

Que devez-vous savoir avant d'utiliser ce remède ?

Utilisation recommandée dans le cadre d'une routine de soins de l'oreille normale en cas d'excès de cérumen ou de douleurs auriculaires. Convient aux enfants à partir de cinq ans. En l'absence d'étude clinique menée spécifiquement chez les jeunes enfants, le Spray auriculaire A.Vogel ne doit être utilisé chez les enfants de moins de cinq ans que sur les conseils d'un médecin ou d'un pharmacien. Le Spray auriculaire A.Vogel ne peut être utilisé pendant plus de 30 jours consécutifs qu'en cas de sécrétion excessive de cérumen ou lorsque le mécanisme d'auto-nettoyage de l'oreille est insuffisant.

Ne pas utiliser

Ne pas utiliser le vaporisateur auriculaire A.Vogel en cas de sensibilité allergique à l'un des ingrédients du produit. Ne pas utiliser le produit en cas de lésion au tympan, d'écoulement ou de saignement de l'oreille externe, d'eczéma de l'oreille, ou pendant la grossesse ou l'allaitement.

Avertissements

Réservez à un usage externe, pour une application dans l'oreille. Avant de combiner l'utilisation du Spray auriculaire avec celle d'autres produits, consulter un médecin et un pharmacien. En cas d'ingestion accidentelle du produit, se rendre aux urgences en emportant l'emballage du produit. Ne pas faire vomir, sauf sur instruction d'un médecin. Éviter le contact avec les yeux, les muqueuses ou les plaies ouvertes. En cas de contact avec les yeux, rincer les yeux à l'eau courante pendant plusieurs minutes. Consulter un médecin si nécessaire.

Ne pas ingérer

Effets indésirables

En plus de l'effet désiré, l'utilisation du Spray auriculaire A.Vogel peut causer des effets indésirables, comme une légère irritation de la peau à l'endroit de l'application. En général, ces effets disparaissent rapidement lorsque l'utilisateur s'habitue au produit. Si la sensibilité cutanée persiste, arrêter le traitement et demander un avis médical.

Effets indésirables nécessitant une attention particulière

En cas d'irritation sévère, d'éruption cutanée ou d'inflammation, d'écoulement ou de saignement, apparus après l'utilisation du produit (de tels effets indésirables ne surviennent que dans de rares cas) : arrêter d'utiliser le produit et demander un avis médical. Si l'un de ces symptômes survient, ou en cas d'altération de l'état de santé général du patient, arrêter le traitement et consulter un médecin.

Ingrédients

Huile d'olive ; extraits d'huile d'olive de *Verbascum thapsus* flores ; *Calendula officinalis* flores et *Hypericum perforatum* herba ; huile de lavande ; vitamine E (dans l'huile de tournesol) ; extrait de *Rosmarinus officinalis* folium (dans l'huile végétale) ; huile d'ail.

Conservation

À conserver au sec, à l'abri de la lumière et à une température inférieure à 25°C. Ne pas réfrigérer ou congeler. Tenir hors de portée et de la vue de jeunes enfants. À conserver le produit dans son emballage d'origine. Fermer l'emballage après chaque utilisation. Se conserve au moins jusqu'à la fin : voir côté inférieur de l'emballage. Après ouverture, se conserve 3 mois, à condition de ne pas dépasser la date de péremption.

A.Vogel Oorspray est un dispositif médical

 **Fabricant :** Tree of Life Pharma Ltd., 1 Bat-Sheva Street, POB 799, Lod 7110604, Israël
 **Représentant autorisé dans la Communauté européenne :** MedNet EC-REP GmbH, Borkstrasse 10, 48163, Münster, Allemagne
Distributeur pour la Belgique : A.Vogel N.V., Bosstraat 54, BE-3560 Lummen
Importateur / distributeur pour les Pays-Bas : A.Vogel B.V., J.P. Broekhovenstraat 16, NL-8081 HC Elburg

Le texte de cette notice a été revu pour la dernière fois en Août 2023.

DE - Gebrauchsanweisung: Information für Anwender.

Ohrenspray

Ohrenschmerzen

Ohrentropfen auf der Basis von Olivenöl

Medizinprodukt

LESEN SIE AUFMERKSAM DIESE INFORMATIONEN vor der Anwendung von A.Vogel Ohrentropfen Ohrenschmalz. WERFEN SIE DIESE GEBRAUCHSANWEISUNG NICHT WEG, sie enthält wichtige Informationen. Sollten Sie Fragen zu diesem Produkt haben, fragen Sie Ihren Arzt oder kontaktieren Sie A.Vogel N.V. oder den Fabrikanten.

Anwenden bei

A.Vogel Ohrenspray zum Entfernen von Ohrenschmalz und/oder zur Pflege guter Ohrhygiene und/oder zur Linderung lokaler Ohrenschmerzen. A.Vogel Ohrenspray weicht den Ohrenschmalz auf, schmiert den äußeren Gehörgang und fördert so die natürliche Entfernung von Ohrenschmalz aus dem Gehörgang. A.Vogel Ohrenspray bedeckt zudem den Gehörgang mit einer ölhaltigen Schicht, die vor Schmutz und Verschmutzungen von draußen schützt. Beides zusammen hilft bei der Linderung von Ohrenschmerzen. Geeignet für Kinder ab fünf Jahren. Aufgrund des Fehlens eines spezifisch klinischen Beweises bei jüngeren Kindern wird die Anwendung von A.Vogel Ohrenspray bei Kindern unter fünf Jahren ausschließlich auf Anraten eines Arztes oder Apothekers empfohlen. Die Anwendung von A.Vogel Ohrenspray während eines Zeitraums von mehr als 30 Tagen beschränkt sich auf eine Situation, in der zu viel Ohrenschmalz produziert wird oder der selbstreinigende Mechanismus des Ohres nicht ausreichend ist.

Dosierung und Anwendung

Zum Entfernen von Ohrenschmalz: 1 Sprühstoß täglich in jedes Ohr. So oft wiederholen wie nötig, abhängig von der Produktion von Ohrenschmalz im Ohr. Die empfohlene Dosis nicht überschreiten. Wenn Sie das Produkt länger als 30 Tage anwenden, bitten wir Sie, den **Anwendung beif-Abschnitt** auf diese Gebrauchsanweisung sorgfältig durch zu lesen. **Zur Linderung von Ohrenschmerzen:** Sprühen Sie 3x täglich 1 bis 2 kurze Sprühstöße in jedes Ohr. Wiederholen Sie diesen Vorgang für 5 bis 7 Tage oder bis Sie eine Verbesserung der Symptome spüren (aber nicht länger als 7 Tage). Die empfohlene Dosis nicht überschreiten.

Vor der ersten Anwendung empfehlen wir Ihnen, 1-2 kurze Sprühstöße in das Spülbecken zu sprühen, um den Sprühkopf zu kontrollieren.

- Schütteln Sie das Fläschchen.
- Biegen Sie die Sprühdüse gerade und führen Sie die Düsen Spitze ca. 0,5 cm in den Gehörgang. Schieben Sie die Düsen Spitze nicht weiter in das Ohr.
- Sprühen Sie 1-2x kurz (ein Sprühstoß dauert ungefähr eine Sekunde) in das Ohr.
- Warten Sie eine halbe Minute und führen Sie einen kleinen Wabebausch vorsichtig in das Ohr ein.
- Nach dem Sprühen können Sie den Kopf zur Seite neigen, damit die Flüssigkeit schneller ins Ohr gelangt.
- Biegen Sie die Düse nach der Anwendung wieder zurück.
- Zwecks einer guten Hygiene sollten Sie den Sprühkopf nach jeder Anwendung mit einem feuchten Tuch oder mit heißem Wasser reinigen.

Achtung:

Die Anwendung des Produkts bei Kindern darf nur unter Aufsicht eines Erwachsenen und vom Erwachsenen selber durchgeführt werden. Bei der Anwendung zum Entfernen überschüssigen Ohrenschmalzes: Wenn Sie das Produkt länger als 2 Monate anwenden, sollte ein Arzt zu Rate gezogen werden, um den Zustand und die Menge des noch vorhandenen Ohrenschmalzes im Ohr beurteilen zu lassen. Bei der Anwendung zur Linderung von Ohrenschmerzen: Falls sich während einer Behandlung von 3 Tagen die Symptome nicht verbessern, sollten Sie Ihren Arzt aufsuchen. Im Falle eines schwerwiegenden Vorfalles im Zusammenhang mit diesem Produkt melden Sie bitte den Hersteller/Händler und die zuständige Behörde in Ihrem Land.

TKN-VGL-PIL-V002

Was ist bei der Anwendung dieses Präparats zu beachten?

Empfohlen zur Anwendung als Teil einer normalen Pflegeroutine des Ohres im Falle einer zu großen Menge an Ohrenschmalz und/oder Ohrenschmerz. Geeignet für Kinder ab fünf Jahren. Aufgrund des Fehlens eines spezifisch klinischen Beweises bei jüngeren Kindern wird die Anwendung von A.Vogel Ohrenspray bei Kindern unter fünf Jahren ausschließlich auf Anraten eines Arztes oder Apothekers empfohlen. Die Anwendung von A.Vogel Ohrenspray während eines Zeitraums von mehr als 30 Tagen beschränkt sich auf eine Situation, in der zu viel Ohrenschmalz produziert wird oder der selbstreinigende Mechanismus des Ohres nicht ausreichend ist.

Gegenanzeigen

Wenden Sie A.Vogel Ohrenspray nicht an, wenn Sie empfindlich auf einen der Inhaltsstoffe reagieren. Wenden Sie das Produkt nicht an bei einem beschädigten Trommelfell, bei Sekreten oder einer Blutung aus dem Außenohr, bei Ohrekzem, oder während der Schwangerschaft oder des Stillens Ihres Kindes.

Warnungen

Ausschließlich für äußerliche Anwendung, für Anwendung im Ohr. Bei Anwendung in Kombination mit anderen Produkten sollten Sie sich zuerst mit einem Arzt oder Apotheker in Verbindung setzen. Wenn Sie das Produkt versehentlich verschluckt haben, sollten Sie eine Notfallhilfe aufsuchen und die Verpackung des Produkts mitnehmen. Sie sollten keinen Brechreiz stimulieren, es sei denn, der Arzt gibt Ihnen dazu einen spezifischen Ratschlag. Vermeiden Sie Kontakt mit den Augen, Schleimhäuten oder offenem (Haut-)Gewebe. Im Falle eines Augenkontakts sollten Sie die Augen einige Minuten mit fließendem Wasser waschen. Falls nötig, sollten Sie medizinische Hilfe in Anspruch nehmen.

Nicht einnehmen

Nebenwirkungen

Neben dem gewünschten Effekt können während der Anwendung von A.Vogel Ohrenspray Nebenwirkungen auftreten, wie beispielsweise eine leichte lokale Hautirritation. Diese Effekte verschwinden in der Regel schnell, wenn Sie sich einmal an das Produkt gewöhnt haben. Falls die Empfindlichkeit der Haut anhält, sollten Sie die Behandlung abbrechen und sich mit einem Arzt in Verbindung setzen.

Nebenwirkungen, die spezielle Aufmerksamkeit erfordern

Im Falle einer ernsthaften Irritation, eines Hautausschlags oder einer Entzündung, Absonderung oder Blutung, die nicht vor der Anwendung des Produkts vorhanden waren (diese treten allerdings in sehr seltenen Fällen auf): Brechen Sie die Anwendung des Produkts ab und setzen Sie sich mit einem Arzt in Verbindung. Wenn Sie eine Nebenwirkung erfahren, welche nicht auf diesem Beipackzettel steht, oder wenn sich Ihr Wohlbefinden verändert, sollten Sie die Anwendung des Produkts abbrechen und sich mit Ihrem Arzt in Verbindung setzen.

Zutaten

Olivenöl; Olivenölextrakte aus *Verbascum thapsus* flores ; *Calendula officinalis* flores und *Hypericum perforatum* herba ; Lavendelöl; Vitamin E (in Sonnenblumendöl); *Rosmarinus officinalis* folium-Extrakt (in Pflanzöl); Knoblauchöl.

Aufbewahrung

An einem kühlen und trockenen Ort (unter 25 °C) und nicht in direktem Sonnenlicht aufbewahren. Nicht im Kühlschrank aufbewahren und nicht einfrieren. Für Kinder unzugänglich und ausser Sicht aufbewahren. Bewahren Sie das Produkt in der Originalverpackung auf. Schließen Sie die Verpackung nach jeder Anwendung. Mindestens haltbar bis Ende: Siehe Unterseite der Verpackung. Nach Öffnung ist das Produkt noch 3 Monate haltbar, aber nicht nach dem Haltbarkeitsdatum.

A.Vogel Oorspray ist ein Medizinprodukt

 **Hersteller:** Tree of Life Pharma Ltd., 1 Bat-Sheva Street, POB 799, Lod 7110604, Israël
 **Bevollmächtigter Vertreter in der Europäischen Gemeinschaft:** MedNet EC-REP GmbH, Borkstrasse 10, 48163, Münster, Deutschland
Verteiler Belgien: A.Vogel N.V., Bosstraat 54, BE-3560 Lummen
Importeur / Verteiler die Niederlande: A.Vogel B.V., J.P. Broekhovenstraat 16, NL-8081 HC Elburg

Diese Packungsbeilage wurde zuletzt im August 2023 überarbeitet.

A.Vogel Oorspray is een medisch hulpmiddel / A.Vogel Oorspray est un dispositif médical / A.Vogel Oorspray ist ein Medizinprodukt



25°C



Fabrikant / fabricant / Hersteller



CE-symbol notifiedbodynummer / Symbole CE avec numéro d'organisme notifié / CE-Kennzeichnung mit Kennnummer der Benannten Stelle



Gebraiksaanwijzing lezen / Lire le mode d'emploi / Bitte Gebrauchsanweisung beachten



Gebraiksaanwijzing lezen (met betrekking tot waarschuwingen en voorzorgsmaatregelen) / Lisez la notice d'utilisation (pour connaître les avertissements et mesures de précaution) / Gebrauchsanweisung beachten. (bezüglich Warnhinweisen und Vorsichtsmaßnahmen).



Lotnummer / Numéro de lot / Chargennummer



Te gebruiken tot (vervaldatum) / À utiliser jusqu'au (date de péremption) / Anzuwenden bis (Verfalldatum)



Temperatuurgrenzen / Limites de température / Temperaturgrenzen



Niet in direct zonlicht bewaren / Conserver à l'abri du soleil / Nicht in direktem Sonnenlicht aufbewahren



Medisch hulpmiddel / Dispositif médical / Medizinprodukt